

**Reisegelegenheiten.**  
HAMBURG-AMERIKANISCHE  
PAKETTANFABRIK-GESELLSCHAFT  
Einzige direkte deutsche  
Postdampfer-Linie zwischen  
NEW YORK  
und  
HAMBURG

**Zweimal wöchentlich.**  
Donnerstag und  
Sonntag.  
Donnerstag und  
Sonntag.  
Donnerstag und  
Sonntag.

**1.250.000**  
Passagiere werden auf jeder Fahrt  
über die Weltreise mitgenommen.  
Übernahme von Passagieren  
über die Weltreise mitgenommen.

**Wohlfahrt für den Ring Kohlen;**  
Wohlfahrt für den Ring Kohlen;  
Wohlfahrt für den Ring Kohlen;

**Wohlfahrt für den Ring Kohlen;**  
Wohlfahrt für den Ring Kohlen;  
Wohlfahrt für den Ring Kohlen;

**Wohlfahrt für den Ring Kohlen;**  
Wohlfahrt für den Ring Kohlen;  
Wohlfahrt für den Ring Kohlen;

**Wohlfahrt für den Ring Kohlen;**  
Wohlfahrt für den Ring Kohlen;  
Wohlfahrt für den Ring Kohlen;

**Wohlfahrt für den Ring Kohlen;**  
Wohlfahrt für den Ring Kohlen;  
Wohlfahrt für den Ring Kohlen;

**Wohlfahrt für den Ring Kohlen;**  
Wohlfahrt für den Ring Kohlen;  
Wohlfahrt für den Ring Kohlen;

**Begehrte nicht,**  
auf dem feinsten der besten Partheiten  
auszuweichen. Ein großer und eleganter  
Verkehr für jüngere Männer auf der feinsten  
Weltreise mitgenommen.

**Engen Schimpf,**  
Praktischer Uhrmacher,  
319 Kadawanna Avenue.

**Stadt und County.**  
Wohlfahrt für den Ring Kohlen;  
Wohlfahrt für den Ring Kohlen;

**Stadt und County.**  
Wohlfahrt für den Ring Kohlen;  
Wohlfahrt für den Ring Kohlen;

**Stadt und County.**  
Wohlfahrt für den Ring Kohlen;  
Wohlfahrt für den Ring Kohlen;

**Stadt und County.**  
Wohlfahrt für den Ring Kohlen;  
Wohlfahrt für den Ring Kohlen;

**Stadt und County.**  
Wohlfahrt für den Ring Kohlen;  
Wohlfahrt für den Ring Kohlen;

**Stadt und County.**  
Wohlfahrt für den Ring Kohlen;  
Wohlfahrt für den Ring Kohlen;

**Stadt und County.**  
Wohlfahrt für den Ring Kohlen;  
Wohlfahrt für den Ring Kohlen;

**Ein Peter Siegler hat** sein  
Freiwilliges Amt als Feuerweh-  
rer in der Stadt von Scranton  
aufgegeben. Ein großer und eleganter  
Verkehr für jüngere Männer auf der feinsten  
Weltreise mitgenommen.

**Ein Peter Siegler hat** sein  
Freiwilliges Amt als Feuerweh-  
rer in der Stadt von Scranton  
aufgegeben. Ein großer und eleganter  
Verkehr für jüngere Männer auf der feinsten  
Weltreise mitgenommen.

**Ein Peter Siegler hat** sein  
Freiwilliges Amt als Feuerweh-  
rer in der Stadt von Scranton  
aufgegeben. Ein großer und eleganter  
Verkehr für jüngere Männer auf der feinsten  
Weltreise mitgenommen.

**Ein Peter Siegler hat** sein  
Freiwilliges Amt als Feuerweh-  
rer in der Stadt von Scranton  
aufgegeben. Ein großer und eleganter  
Verkehr für jüngere Männer auf der feinsten  
Weltreise mitgenommen.

**Ein Peter Siegler hat** sein  
Freiwilliges Amt als Feuerweh-  
rer in der Stadt von Scranton  
aufgegeben. Ein großer und eleganter  
Verkehr für jüngere Männer auf der feinsten  
Weltreise mitgenommen.

**Ein Peter Siegler hat** sein  
Freiwilliges Amt als Feuerweh-  
rer in der Stadt von Scranton  
aufgegeben. Ein großer und eleganter  
Verkehr für jüngere Männer auf der feinsten  
Weltreise mitgenommen.

**Ein Peter Siegler hat** sein  
Freiwilliges Amt als Feuerweh-  
rer in der Stadt von Scranton  
aufgegeben. Ein großer und eleganter  
Verkehr für jüngere Männer auf der feinsten  
Weltreise mitgenommen.

**Ein Peter Siegler hat** sein  
Freiwilliges Amt als Feuerweh-  
rer in der Stadt von Scranton  
aufgegeben. Ein großer und eleganter  
Verkehr für jüngere Männer auf der feinsten  
Weltreise mitgenommen.

**Ein Peter Siegler hat** sein  
Freiwilliges Amt als Feuerweh-  
rer in der Stadt von Scranton  
aufgegeben. Ein großer und eleganter  
Verkehr für jüngere Männer auf der feinsten  
Weltreise mitgenommen.

**Ein Peter Siegler hat** sein  
Freiwilliges Amt als Feuerweh-  
rer in der Stadt von Scranton  
aufgegeben. Ein großer und eleganter  
Verkehr für jüngere Männer auf der feinsten  
Weltreise mitgenommen.

**Ein Peter Siegler hat** sein  
Freiwilliges Amt als Feuerweh-  
rer in der Stadt von Scranton  
aufgegeben. Ein großer und eleganter  
Verkehr für jüngere Männer auf der feinsten  
Weltreise mitgenommen.

**Ein Peter Siegler hat** sein  
Freiwilliges Amt als Feuerweh-  
rer in der Stadt von Scranton  
aufgegeben. Ein großer und eleganter  
Verkehr für jüngere Männer auf der feinsten  
Weltreise mitgenommen.

**Ein Peter Siegler hat** sein  
Freiwilliges Amt als Feuerweh-  
rer in der Stadt von Scranton  
aufgegeben. Ein großer und eleganter  
Verkehr für jüngere Männer auf der feinsten  
Weltreise mitgenommen.

**Ein Peter Siegler hat** sein  
Freiwilliges Amt als Feuerweh-  
rer in der Stadt von Scranton  
aufgegeben. Ein großer und eleganter  
Verkehr für jüngere Männer auf der feinsten  
Weltreise mitgenommen.

**Ein Peter Siegler hat** sein  
Freiwilliges Amt als Feuerweh-  
rer in der Stadt von Scranton  
aufgegeben. Ein großer und eleganter  
Verkehr für jüngere Männer auf der feinsten  
Weltreise mitgenommen.

**Ein Peter Siegler hat** sein  
Freiwilliges Amt als Feuerweh-  
rer in der Stadt von Scranton  
aufgegeben. Ein großer und eleganter  
Verkehr für jüngere Männer auf der feinsten  
Weltreise mitgenommen.

**Ein Peter Siegler hat** sein  
Freiwilliges Amt als Feuerweh-  
rer in der Stadt von Scranton  
aufgegeben. Ein großer und eleganter  
Verkehr für jüngere Männer auf der feinsten  
Weltreise mitgenommen.

**Ein Peter Siegler hat** sein  
Freiwilliges Amt als Feuerweh-  
rer in der Stadt von Scranton  
aufgegeben. Ein großer und eleganter  
Verkehr für jüngere Männer auf der feinsten  
Weltreise mitgenommen.

**S. G. Kerr und Co.,**  
Inhabern von  
**Carpets**  
in  
Woquetted, Carpet, Dressel und  
Tapestry,  
mit entsprechenden Farben; ferner:  
Tapestry, außerordentlich gute und  
mittlere Arten von Ingrains.

**Die Auswahl von Mustern**  
in jeder Art großer und mittlerer Größe  
sowie in jeder Größe.

**Englisches Corticini, Kinn-  
leim, Dettich,  
Zurkamsan, Stangen, Fenster-  
bäume, Gläser, u. s. w.**

**Glas, Porzellan,  
Holz und Korb-Waaren.**  
Inländische u. Importierte Artikel  
**Carl Ernst,**  
231 Whoming Avenue,  
Scranton, Pa.

**Hill & Conell,  
Möbel - Händler,**  
113 Kadawanna Ave.

**Jacob Reiser,  
Carpenter u. Contractor**  
133 Penn Avenue.

**Neue Anzeigen.**  
Partnership-Auflösung.  
Die hierdurch beendete Partnerschaft  
zwischen Reiser & Conell, als Kaufleute  
in der Stadt von Scranton, Pa., wird  
auf den 1. Juli 1885, beendet. Alle  
Geschäfte, die nach dem 1. Juli 1885  
abgeschlossen werden, sind dem  
Herrn Jacob Reiser zu verantworten.  
Das Comité.

**Jährliches Pic-Nic**  
Presbyterianer Sonntagsschule  
von Petersburg,  
Am Samstag, 18. Juli,  
Wahler's Harmonie Gatten,  
Centrit, 25 Cent.

**Großes Pic-Nic**  
Presbyterianer Sonntagsschule  
von Petersburg,  
Am Samstag, 18. Juli,  
Wahler's Harmonie Gatten,  
Centrit, 25 Cent.

**Die Frier des Bieres.**  
Wenn irgend etwas nötig ge-  
wesen wäre, um Scranton als Bier-  
stadt zu empfehlen, so hätte sicherlich  
die Frier des Bieres zu empfehlen.  
Aber die Frier des Bieres sind  
nicht nur ein Getränk, sondern  
eine Art von Bier, die in  
jeden Teil von Pennsylvania  
verbreitet sind. Die Frier des Bieres  
sind ein Getränk, das in  
jeden Teil von Pennsylvania  
verbreitet sind. Die Frier des Bieres  
sind ein Getränk, das in  
jeden Teil von Pennsylvania  
verbreitet sind.

**Die Frier des Bieres.**  
Wenn irgend etwas nötig ge-  
wesen wäre, um Scranton als Bier-  
stadt zu empfehlen, so hätte sicherlich  
die Frier des Bieres zu empfehlen.  
Aber die Frier des Bieres sind  
nicht nur ein Getränk, sondern  
eine Art von Bier, die in  
jeden Teil von Pennsylvania  
verbreitet sind. Die Frier des Bieres  
sind ein Getränk, das in  
jeden Teil von Pennsylvania  
verbreitet sind. Die Frier des Bieres  
sind ein Getränk, das in  
jeden Teil von Pennsylvania  
verbreitet sind.

**Die Frier des Bieres.**  
Wenn irgend etwas nötig ge-  
wesen wäre, um Scranton als Bier-  
stadt zu empfehlen, so hätte sicherlich  
die Frier des Bieres zu empfehlen.  
Aber die Frier des Bieres sind  
nicht nur ein Getränk, sondern  
eine Art von Bier, die in  
jeden Teil von Pennsylvania  
verbreitet sind. Die Frier des Bieres  
sind ein Getränk, das in  
jeden Teil von Pennsylvania  
verbreitet sind. Die Frier des Bieres  
sind ein Getränk, das in  
jeden Teil von Pennsylvania  
verbreitet sind.

**Die Frier des Bieres.**  
Wenn irgend etwas nötig ge-  
wesen wäre, um Scranton als Bier-  
stadt zu empfehlen, so hätte sicherlich  
die Frier des Bieres zu empfehlen.  
Aber die Frier des Bieres sind  
nicht nur ein Getränk, sondern  
eine Art von Bier, die in  
jeden Teil von Pennsylvania  
verbreitet sind. Die Frier des Bieres  
sind ein Getränk, das in  
jeden Teil von Pennsylvania  
verbreitet sind. Die Frier des Bieres  
sind ein Getränk, das in  
jeden Teil von Pennsylvania  
verbreitet sind.

**Die Frier des Bieres.**  
Wenn irgend etwas nötig ge-  
wesen wäre, um Scranton als Bier-  
stadt zu empfehlen, so hätte sicherlich  
die Frier des Bieres zu empfehlen.  
Aber die Frier des Bieres sind  
nicht nur ein Getränk, sondern  
eine Art von Bier, die in  
jeden Teil von Pennsylvania  
verbreitet sind. Die Frier des Bieres  
sind ein Getränk, das in  
jeden Teil von Pennsylvania  
verbreitet sind. Die Frier des Bieres  
sind ein Getränk, das in  
jeden Teil von Pennsylvania  
verbreitet sind.

**Die Frier des Bieres.**  
Wenn irgend etwas nötig ge-  
wesen wäre, um Scranton als Bier-  
stadt zu empfehlen, so hätte sicherlich  
die Frier des Bieres zu empfehlen.  
Aber die Frier des Bieres sind  
nicht nur ein Getränk, sondern  
eine Art von Bier, die in  
jeden Teil von Pennsylvania  
verbreitet sind. Die Frier des Bieres  
sind ein Getränk, das in  
jeden Teil von Pennsylvania  
verbreitet sind. Die Frier des Bieres  
sind ein Getränk, das in  
jeden Teil von Pennsylvania  
verbreitet sind.

**Die Frier des Bieres.**  
Wenn irgend etwas nötig ge-  
wesen wäre, um Scranton als Bier-  
stadt zu empfehlen, so hätte sicherlich  
die Frier des Bieres zu empfehlen.  
Aber die Frier des Bieres sind  
nicht nur ein Getränk, sondern  
eine Art von Bier, die in  
jeden Teil von Pennsylvania  
verbreitet sind. Die Frier des Bieres  
sind ein Getränk, das in  
jeden Teil von Pennsylvania  
verbreitet sind. Die Frier des Bieres  
sind ein Getränk, das in  
jeden Teil von Pennsylvania  
verbreitet sind.

**Die Frier des Bieres.**  
Wenn irgend etwas nötig ge-  
wesen wäre, um Scranton als Bier-  
stadt zu empfehlen, so hätte sicherlich  
die Frier des Bieres zu empfehlen.  
Aber die Frier des Bieres sind  
nicht nur ein Getränk, sondern  
eine Art von Bier, die in  
jeden Teil von Pennsylvania  
verbreitet sind. Die Frier des Bieres  
sind ein Getränk, das in  
jeden Teil von Pennsylvania  
verbreitet sind. Die Frier des Bieres  
sind ein Getränk, das in  
jeden Teil von Pennsylvania  
verbreitet sind.

**Die Frier des Bieres.**  
Wenn irgend etwas nötig ge-  
wesen wäre, um Scranton als Bier-  
stadt zu empfehlen, so hätte sicherlich  
die Frier des Bieres zu empfehlen.  
Aber die Frier des Bieres sind  
nicht nur ein Getränk, sondern  
eine Art von Bier, die in  
jeden Teil von Pennsylvania  
verbreitet sind. Die Frier des Bieres  
sind ein Getränk, das in  
jeden Teil von Pennsylvania  
verbreitet sind. Die Frier des Bieres  
sind ein Getränk, das in  
jeden Teil von Pennsylvania  
verbreitet sind.

**Louis Reichert,**  
Uhrmacher & Juwelier,  
37 Kadawanna Avenue,  
Scranton, Pa.

**Deutsches  
Photographie Geschäft,**  
von  
Heinrich Frey,  
421 Kadawanna Avenue, Scranton,  
und 101 Main Avenue, Hyde  
Park, Pa.

**Chas. Tropp's  
Lackawanna Haus**  
und  
Austern-Parlor,  
219 Kadawanna Avenue,  
Scranton, Pa.

**Apotheke**  
von  
S. C. Gittendens,  
519 Kadawanna Avenue,  
Scranton, Pa.

**Frisch Dürr's  
Restoration & Salon,**  
113 Kadawanna Avenue,  
Scranton, Pa.

**Erantion  
Aug und Oh**  
Spital,  
519 Kadawanna Avenue,  
Scranton, Pa.

**Friedrich Schrader,**  
Erantion  
von  
Mineral-Wasser  
hergestellt.

**G. Robinson's Bier**  
hergestellt von  
Scheibing Wasser.

**Dr. P. F. Günther,**  
Arzt, Wundarzt, Geburtshelfer,  
empfehlen sich dem deutschen Publikum von  
Scranton mit dem besten Willen.

**S. H. Haupt,**  
Händler in  
fertigen Bauholz,  
Balken- und Eisenarbeiten, Holz-  
säge, Holz- und Eisenarbeiten.

**Deutsche Apotheke**  
von  
S. H. Haupt,  
Händler in  
fertigen Bauholz,  
Balken- und Eisenarbeiten, Holz-  
säge, Holz- und Eisenarbeiten.

**Deutsche Apotheke**  
von  
S. H. Haupt,  
Händler in  
fertigen Bauholz,  
Balken- und Eisenarbeiten, Holz-  
säge, Holz- und Eisenarbeiten.

**Deutsche Apotheke**  
von  
S. H. Haupt,  
Händler in  
fertigen Bauholz,  
Balken- und Eisenarbeiten, Holz-  
säge, Holz- und Eisenarbeiten.

**Deutsche Apotheke**  
von  
S. H. Haupt,  
Händler in  
fertigen Bauholz,  
Balken- und Eisenarbeiten, Holz-  
säge, Holz- und Eisenarbeiten.

**Deutsche Apotheke**  
von  
S. H. Haupt,  
Händler in  
fertigen Bauholz,  
Balken- und Eisenarbeiten, Holz-  
säge, Holz- und Eisenarbeiten.

**Deutsche Apotheke**  
von  
S. H. Haupt,  
Händler in  
fertigen Bauholz,  
Balken- und Eisenarbeiten, Holz-  
säge, Holz- und Eisenarbeiten.

**Deutsche Apotheke**  
von  
S. H. Haupt,  
Händler in  
fertigen Bauholz,  
Balken- und Eisenarbeiten, Holz-  
säge, Holz- und Eisenarbeiten.

**Deutsche Apotheke**  
von  
S. H. Haupt,  
Händler in  
fertigen Bauholz,  
Balken- und Eisenarbeiten, Holz-  
säge, Holz- und Eisenarbeiten.